N°. 48. 1810.

JOURNAL DU DÉPARTEMENT DES BOUCHES DU RHIN.

VENDREDI, le 14 Decembre.

*** On s'adresse pour les abonnemens, au Directeur du Journal du Département, Verwerstraat, N°. 108, à Bois-le-Duc. Prix pour une année f 9-0-0, pour six mois f 5-0-0 et pour trois mois f 3-0-0.

EMPIRE FRANÇAIS.

BOIS-LE-DUC, *le 12 Decembre 1810.*

Hauteur des eaux de la meuse à Grave

Le 10 Decembre	. . .	9 pieds	2 pouces.
Le 11 ———	. . .	9 —	0 —
Le 12 ———	. . .	8 —	8 —

BOIS-LE-DUC, *le 12 Decembre.*

Monsieur le Préfet vient de recevoir de Mr. le général *Puthod*, commandant la 25e division militaire, la pièce suivante. Elle est trop honorable pour les militaires hollandais, et d'un trop grand intérêt pour les officiers réformés hollandais, pourque le Préfet ne s'empresse pas de lui donner toute la publicité possible.

Au quartier général à Maestricht le 7 décembre 1810.

Le général de division, commandant la 25e division militaire, Baron de l'Empire,

A Messieurs les lieutenants et sous-lieutenants de toutes armes réformés, domiciliés dans l'étendue de la division.

Sa majesté I. et R. messieurs, appelle sur un nouveau champ de gloire, ceux d'entre vous, dont l'âge permet encore de servir son souverain et la patrie.

S. M. veut envoyer, dans l'Inde et particulièrement dans les possessions hollandaises des lieutenants et sous lieutenants, de toutes armes, pour y commander ses troupes.

S. M. desirant y employer de braves officiers, ayant déja fait la guerre, a jetté un regard paternel sur vous.

D'après ces dispositions, messieurs, j'invite ceux d'entre vous, qui, âgés de moins de quarante ans, capables de servir encore, et qui voudront faire partie de cette expédition, de se présenter avant le 25 du courant, devant MM. les officiers généraux ou supérieurs commandant les départemens dans lesquels ils résident, qui recevront vos déclarations.

S. M. destinant également quelques places à MM. les capitaines, je leur fais la même invitation sous les mêmes conditions.

Je dois vous faire connaître, MM. que S. M. voulant recompenser le dévouement de ceux qui voudront faire partie de cette expédition, elle leur accorde un grade supérieur à celui qu'ils ont en ce moment, dont le brevet leur sera donné à leur arrivée à leur destination.

Recevez, messieurs, l'assurance de ma considération.

(*Signé*) PUTHOD.

MINISTÈRE DU TRÉSOR PUBLIC.

EXTRAIT des minutes de la Secrétairerie d'État. Au Palais de St. Cloud le 30 Août 1810.

NAPOLÉON, Empereur des Français, Roi d'Italie, protecteur de la confédération du Rhin, Médiateur de la confédération Suisse.

Sur le rapport de nos ministres des finances et du trésor public.

Nous avons décrété et décrétons ce qui suit:

Art. 1. Les droits de 40 et 50 pour cent établis par Notre décret du 9 Juillet 1810 sur les marchandises désignées dans ce décret et qui se trouvent en Hollande, seront liquidés en francs.

2. Il sera facultatif aux propriétaires des marchandises d'acquitter les dits droits, soit en espèces françaises, soit en florins de Hollande et en espèces multiples ou sous multiples de florin, conformément au

VRYDAG, den 14 December.

*** Men adresfere zich voor het abonnement aan den Directeur van het Journaal van dit Departement, in de Verwerstraat, N° 108, in 's Hertogenbosch. De prijs is voor een Jaar f 9-0-0, voor zes maanden f 5-0-0 en voor drie maanden f 3-0-0.

FRANSCH KEIZERRIJK.

'S HERTOGENBOSCH, *den 12 December.*

De hoogte van de Maas te Grave was

Den 10 December	. . . . .	9 voeten	2 duimen.
Den 11 ———	. . . . .	9 —	0 —
Den 12 ———	. . . . .	8 —	8 —

'S HERTOGENBOSCH, *den 12 December.*

De Heer Prefect heeft van den Heer generaal *Puthod* commandeerende de 25e militaire divisie, het navolgende stuk bekomen. Hetzelve is al te vereerende voor de hollandsche militairen en van een al te groot belang voor de op reforme gebragte hollandsche officieren, dan dat de Prefect zich niet haasten zoude om daaraan alle mogelijke publiciteit te geeven.

In het hoofdkwartier te Maastricht den 7 December 1810.

De Generaal van de divisie, commanderende de 25 militaire divisie, Baron des Rijks.

Aan Mijne Heeren de lieutenants en sous-lieutenants van alle wapenen, welke op reforme gesteld en in de uitgestrektheid van de divisie woonagtig zijn.

Zijne K. en K. Majesteit, mijne heeren, roept alle die geene onder uw midden, welkers jaren nog toelaten om hunnen Souverein en Vaderland te dienen, op, om in een nieuw veld van eer te treeden.

Z. M. wenscht na de Indiën en voornamelijk na de hollandsche bezettingen te zenden lieutenants en sous-lieutenants van alle wapenrustingen, om aldaar over zijne troepen het bevel te voeren.

Z. M. verlangd tot dat einde dappere officieren te gebruiken, welke reeds in het oorlogsveld geweest zijn, en heeft daarom een vaderlijk oog op u gevestigd.

Ingevolge deze gemanifesteerde verlangens, mijne heeren, noodig ik alle die geene onder ulieden, welke beneden de veertig jaren oud, nog in staat zijn om te dienen en verlangen tot deze expeditie geëmploijeerd te worden, uit, om zich voor den 25 dezer aanredienen bij de heeren generaals of superieurs commandeerende de departementen binnen welke dezelve woonen ten einde uwe verklaaringen te ontvangen.

Z. M. van gelijken voornemens zijnde eenige posten optedragen aan de heeren capiteins nodig, ik dezelve eveneens en op gelijke voorwaarden uit, om in deze deel te nemen.

Ik moet u doen weten, mijne heeren, dat Z. M. den yver van hun welke deel in deze expeditie begeeren te nemen, willende beloonen, aan dezelven eene hoogere graad toestaat dan die welke zij thans bezitten, waarvan de acte hun zal geworden zoodra zij ter bestemder plaats aangekomen zullen zijn.

Ontfangt, mijne heeren, de verzekering van mijne onderscheiding.

(*Geteekend*) PUTHOD.

MINISTERIE VAN DE PUBLIEKE SCHATKIST.

EXTRACT uit de Minuten van de Staats-Secretarie, op het Paleis van St. Cloud den 30 Augustus 1810.

NAPOLÉON, Keizer der Franschen, Koning van Italien, Beschermer van het Rhijn-Verbond, Bemiddelaar van het Zwitzersch Bondgenootschap.

Op het rapport van onze minister van finantien en van de publieke schatkist.

Hebben Wij gedecreteerd en decreteren het geen volgt:

Art. 1. De regten van 40 en 50 pCt., bij Ons decreet van den 9 Julij 1810, op de koopmanschappen in dat decreet genoemd en welke zich in Holland bevinden, vastgesteld, zullen in franken geliquideerd worden.

2. Het zal aan de eigenaren van die koopwaren vrijstaan, om de gezegde regten het zij met fransch geld, of met hollandsche guldens, en ander klein geld te voldoen, overeen-

rif ci joint, le florin étant évalué à 2 Frans dix centimes.

La faculté de payer les droits en traites aux échéances réglées, est également conservée aux débiteurs.

3. Le tarif annexé au présent décret n'est au surplus applicable qu'au territoire de la Hollande et seulement jusqu'à ce que la monnaie locale ait été convertie en monnaie française. Le décret du 18 de ce mois, qui règle dans une autre proportion le florin et ses multiples et sous multiples, continuera d'être exécuté dans toutes les autres parties de Notre Empire.

(*Signé*) NAPOLÉON.
Par l'Empereur.
Le ministe secrétaire d'état.
(*Signé*) H B. Duc de Bassano.
Pour copie conforme le 7 Novembre 1810.
Le ministre du trésor public.
(*Signé*) MOLIEN.

TARIF des monnaies de Hollande pour être annexé au décret du 30 Août 1810.

DÉSIGNATION DES PIÈCES DE MONNAIES.	VALEUR DE CES PIÈCES EN FLORINS		Tarif de ces pièces suivant leur rapport avec le florin, calculé à raison de 2 francs 10 centimes.		OBSERVATIONS.
Monnaies d'Or.	FL.	S	FR.	C.	
Ducat	5	5	11	2½	
Double ducat . .	10	10	22	5	
Ryders.	14	0	29	40	
½ Ryders.	7	0	14	70	
Monnais d'argent.					
Pièce de 3 florins	3	0	6	30	
Pièce de 2½ florins	2	10	5	25	
Florins	1	0	2	10	
Pièce de 30 stubers	1	10	3	15	
½ Florins	0	10	1	5	
Ducat ou rixdaler	2	10	5	25	
½ Ducat	1	6	2	73	
Rixdaler de zéland	2	12	5	46	
Pièce de	1	8	3	9	Cette monnaie n'est tolérée dans les payemens que pour un dixième au plus.
Escalin	0	6	0	63	
Double Sol . . .	2	0	0	21	
Sol	1	0	0	10½	

Certifié conforme.
Le ministre secrétaire d'État.
(*Signé*) H B. Duc de Bassano.
Pour copie conforme le 7 Novembre 1810.
Le ministre du trésor public.
(*Signé*) MOLIEN.

ARRÊTÉ.

LE PRÉFET du département des Bouches du Rhin, Baron de l'Empire, Chevalier de la Légion d'Honneur.

ARRÊTE:

Que le décret de Sa Majesté du 30 Août 1810, et le tarif y annexé seront imprimés et publiés dans le département des Bouches du Rhin et l'arrondissement de Bréda, pour y être exécutés.

Au Bois-le-Duc le 12 Décembre 1810.
(*Signé*) FREMIN DE BEAUMONT.
Pour copie conforme,
Le Secrétaire Général.
(*Signé*) J. LINSEN.

Voici l'ÉTAT du personel formant la consistance de la régie des droits réunis dans le département des Bouches du Rhin. (*Suite de l'organisation publiée au N°. 47.*)

Direction.

MM. *Law de Clapernoux*, directeur, à Bois-le-Duc.
Guillaume, inspecteur idem.
Cagin, contrôleur ambulant idem.
Clavareau, idem, idem.

ARRONDISSEMENT DE BOIS-LE-DUC.

Cuenot, Contrôleur principal à Bois-le-Duc.
Versteege, Receveur principal, particulier et buraliste idem.

RECETTE PARTICULIÈRE DE BOIS-LE-DUC.

Fevé, contrôleur de Ville à Bois-le-Duc.
[illegible] aux exercices.

komstig het tarif hier bij geannexeerd, de gulden op 2 franken 10 centimes berekend zijnde.

De vrijheid om de voorschreve regten met assignatien op de gereguleerde vervaldagen te voldoen, blijft eveneens voor de schuldenaren in zijn geheel staande.

3. Het tarif, gevoegd bij het tegenwoordig decreet, is voor het overige slechts van toepassing voor het hollandsch grondgebied, en alleen in zoo lange tot dat de plaatselijke munt in fransche muntspecie zal verwisseld zijn. Het decreet van den 18 dezen maand, welke in eene andere evenredigheid de waarde van de gulden en overig klein geld daaronder vervat regeld, zal in alle andere deelen van Ons rijk, zijne volle kracht en werking blijven behouden.

(*Getekend*) NAPOLEON.
Van wegen den Keizer.
De Minister Secretaris van staat.
(*Geteekend*) H. B. Hertog van Bassano.
Voor copie conform den 7 November 1810.
De minister der publieke schatkist.
(*Geteekend*) MOLLIEN.

TARIF der hollandsche munt, om te worden gevoegd bij het decreet van den 30 Augustus 1810.

OPGAVE DER GELD-SPETIE.	WAARDE IN GULDENS.		Tarif, volgens de overeenkomst met de gulden berekend tegen 2 franken 10 centimes.		AANMERKINGEN.
Goud-geld.	GL.	ST.	FR.	CENT.	
Ducaat	5	5	11	2½	
Dubbelde dito . . .	10	10	22	5	
Rijders	14	0	29	40	
Halve Rijders . . .	7	0	14	70	
Zilver-geld.					
Drie gulden-stuk .	3	0	6	30	
2½ Gulden-stuk . .	2	10	5	25	
Guldens	1	0	2	10	
Daalders	1	10	3	15	
Halve gulden . . .	0	10	1	5	
Ducaat of Rijksdaalder	2	10	5	25	
Halve Ducaat . . .	1	6	2	73	
Zeeuwsche rijksdaalder	2	12	5	46	
28 stuiver-stuk . . .	1	8	3	0	Deze munt word in de betaling niet aangenomen dan ten hoogsten voor een tiende gedeelte.
Schelling	0	6	0	63	
Dubbeltje	0	2	0	21	
Stuiver	0	1	0	10½	

Conform verklaard.
De minister secretaris van staat.
(*Geteekend*) H. B. Hertog van Bassano.
Voor copie conform den 7 November 1810.
De minister van de publieke schatkist.
(*Geteekend*) MOLIEN.

ARRÊTÉ.

De Prefect van het departement der Bouches du Rhin, Baron des Rijks, Ridder van het Legioen van Eer.

ARRESTEERT:

Dat het decreet van Z. M. van den 30 Augustus 1810, en het tarif daarbij gevoegd, zullen worden gedrukt en bekend gemaakt in het departement der Bouches du Rhin en het arrondissement van Breda, om aldaar ten uitvoer te worden gebragt.

's Hertogenbosch, 12 December 1810.
(*Geteekend*) FREMIN DE BEAUMONT.
Voor copie conform.
De secretaris-generaal.
(*Geteekend*) J. LINSEN.

Zie hier de STAAT van de publieke ambtenaren uitmakende de beheering van de vereenigde middelen in het departement der Bouches du Rhin, (*Vervolg van de Organisatie, medegedeeld in ons vorig N°. 47.*)

Directie der vereenigde middelen.

De Heeren *Law de Clapernoux*, directeur in den Bosch.
Guillaume, inspecteur, te idem.
Cagin, controleur-ambulant, te idem.
Clavareau, idem, idem, te idem.

ARRONDISSEMENT VAN DEN BOSCH.

Cuinot, principale controleur in den Bosch.
Versteege, principale, particuliere- en kantoor-ontfanger, te idem.

PARTICULIEREN ONTFANGST VAN DEN BOSCH.

Fevé, stedelijke controleur in den Bosch.
Zes rondgaande commisen.

RECETTE A CHEVAL D'OSS.
Wetter, receveur à Cheval à Nuland.
Un commis adjoint, idem.
Novenpyl, receveur buraliste à cheval à Oss.
Tengnagel de Raad, idem à Lith.
Mohr, idem à Berlicum.

RECETTE A CHEVAL DE TILBOURG.
Dambrinne, receveur à cheval à Tilbourg.
Un commis à pied, idem.
Deux idem, à Boxtel.
Van Hout, receveur buraliste à Tilbourg.
Van Kelkhoven, idem à Boxtel.
Loeff, idem à Dongen.

RECETTE A CHEVAL D'HEUSDEN.
Marits, receveur à cheval à Heusden.
Un commis adjoint, idem.
Deux commis aux exercices, à Heusden.
Rib, receveur buraliste idem.
Eelders, idem à Woudrichem.
Schaap, idem à Kapelle.

RECETTE A CHEVAL DE BOMMEL.
Beck, receveur à cheval à Bommel.
Un commis adjoint, idem.
Juta, receveur buraliste idem.

ARRONDISSEMENT D'EINDHOVEN.

Jacquemet, contrôleur principal à Eindhoven.
Dubosquet, receveur principal, particulier et buraliste idem.
Deux commis à pied, idem.

RECETTE A CHEVAL D'OIRSCHOT.
Bullier, receveur à cheval à Oirschot.
Un commis adjoint idem.
Un receveur buraliste, idem.
Un idem, à Hilvarenbeek.
Un idem, à Bladel.

RECETTE A CHEVAL DE VALKENSWAARD.
Vilken, receveur à cheval de Valkenswaard.
Un commis adjoint, idem.
Un receveur buraliste, à Aalst.
Un idem, à Bergeyk.
Un idem, à Maasheeze.

RECETTE A CHEVAL DE VEGHEL.
Becke, receveur à cheval à Veghel.
Un commis adjoint, idem.
Un receveur buraliste, idem.
Un idem, à Gemert.

RECETTE A CHEVAL D'HELMOND.
Didier, receveur à cheval à Helmond.
Un commis adjoint, idem.
Un receveur buraliste, idem.
Un idem, à Asten.

ARRONDISSEMENT DE NIMÈGUE.

Bravet, contrôleur principal de Nimègue.
Bakker, receveur principal, particulier et buraliste idem.

RECETTE PARTICULIÈRE DE NIMÈGUE.
Valtery, contrôleur de ville à Nimègue.
Huit commis aux exercices, idem.

RECETTE A CHEVAL DE DRUTEN.
Claude, receveur à cheval à Druten.
Un commis adjoint, idem.
Un receveur buraliste, idem.
Un idem, à Wichem.

RECETTE A CHEVAL DE GRAVE.
Darlon, Receveur à cheval à Grave.
Un commis adjoint, idem.
Un receveur buraliste, idem.
Un idem, à Ravenstein.
Un idem, à Zeeland.

RECETTE A CHEVAL DE BOXMEER.
Mercier, receveur à cheval à Boxmeer.
Un commis adjoint, idem.
Un receveur buraliste, idem.
Un idem, à Cuyk.
Un idem, à Vierlingsbeek.

Certifié par le directeur soussigné.
Bois-le-Duc le 26 Novembre 1810.

(*Signé*) LAW DE CLAPERNOUX.

RIJDENDE ONTFANGST VAN OSS.
Wetter, rijdende ontfanger te Nuland.
Een rijdende adjunct-commis te idem.
Novenpyl, kantoor-ontfanger te Oss.
Tengnagel de Raad, idem te Lith.
Mohr, idem te Berlicum.

RIJDENDE ONTFANGST VAN TILBURG.
Dambrinne, rijdende ontfanger te Tilburg.
Een rijdende adjunct commis, te idem
Twee dito, te Boxtel.
Van den Hout, kantoor-ontfanget te Tilburg.
Van Kelkhoven, idem, idem te Boxtel.
Loeff, idem, idem te Dongen.

RIJDENDE ONTFANGST VAN HEUSDEN.
Marits, rijdende ontfanger te Heusden.
Een rijdende adjunct-commis, te idem.
Twee rondgaande commisen te Heusden.
Rib, kantoor-ontvanger te Heusden.
Eelders, idem, idem te Woudrichem.
Schaap, idem, idem te Kapelle.

RIJDENDE ONTFANGST VAN BOMMEL.
Beck, rijdende ontfanger te Bommel.
Een rijdende adjunct-commis te idem.
Juta, kantoor-ontfanger te idem.

ARRONDISSEMENT VAN EINDHOVEN.

Jacquemet, controleur-principaal te Eindhoven.
Duborquet, principale-, particuliere- en kantoor-ontfanger idem.
Twee adjunct-commisen idem.

RIJDENDE ONTFANGST TE OIRSCHOT.
Busfier, rijdende ontfanger te Oirschot.
Een rijdende adjunct commis te idem.
Een kantoor ontfanger te idem.
Een idem, idem te Hilvarenbeek.
Een idem, idem te Bladel.

RIJDENDE ONTFANGST TE VALKENSWAARD.
Vilken, rijdende ontfanger te valkenswaard.
Een rijdende adjunct-commis te idem.
Een kantoor-ontfanger te Aalst.
Een idem, idem te Bergeik.
Een idem, idem Maasheeze.

RIJDENDE ONTFANGST VAN VEGHEL.
Becke, rijdende ontfanger te Veghel.
Een rijdende adjunct-commis te idem.
Een kantoor-ontfanger te idem.
Een idem, idem te Gemert.

RIJDENDE ONTFANGST VAN HELMOND.
Didier, Rijdende ontfanger te Helmond.
Een rijdende adjunct-commis te idem.
Een kantoor-ontfanger te idem.
Een idem, idem te Asten.

ARRNODISSEMENT VAN NIJMEGEN.

Bravet, controleur-principaal te Nijmegen.
Bakker, principale-, particuliere- en kantoor-ontfanger te idem.

PARTICULIEREN ONTFANGST VAN NIJMEGEN.
Valterij, stedelijk controleur te Nijmegen.
agt rondgaande commisen te idem.

RIJDENDE ONTFANGST VAN DRUTEN.
Claude, rijdende ontfanger te druten.
Een rijdende adjunct-commis te idem.
Een kantoor-ontfanger te idem.
Een idem, idem te Wichen.

RIJDENDE ONTVANGST VAN GRAVE.
Darlon, Rijdende ontfanger te Grave.
Een rijdende adjunct-commis te idem.
Een kantoor-ontfanger te idem.
Een idem, idem te Ravenstein.
Een idem, idem te Zeeland.

RIJDENDE ONTFANGST VAN BOXMEER.
Mercier, rijdende ontfanger te Boxmeer.
Een rijdende adjunct-commis te idem.
Een kantoor-ontfanger te idem.
Een idem, idem te Cuijk.
Een idem, idem te Vierlingsbeek.

Conform verklaard door den ondergeteekenden directeur.
Te *'s Hertogenbosch den 26 November* 1810.

(*Geteekend*) LAW DE CLAPERNOUX.

BOIS-LE-DUC le 13 Decembre.

La commission de médecine départementale des Bouches du Rhin annonce par celle ci à tous les interéssés qu'elle tiendra sa session d'automne le 21 Décembre 1810 à trois heures après midi, dans la maison de M. *Antoine Schouten*, sur la place verte.

Par la commission.

J. B. GOYARTS président.

ADMINISTRATION des DROITS - RÉUNIS.

DÉPARTEMENT des BOUCHES du RHIN.

A V I S.

Le DIRECTEUR des droits-réunis dans le département des Bouches du Rhin, prévient les marchands en gros de boissons, courtiers, facteurs, commissionnaires, brasseurs, distillateurs, cabaretiers, aubergistes, traiteurs, restaurateurs, buvetiers, débitans de vins, de bières, de génièvre, eaux de vie, liqueurs, etc., qui voudront continuer une vente en gros ou en détail, qu'ils seront tenus d'en faire la déclaration, du 25 ou 31 Décembre inclusivement, au plus Prochain bureau de la régie, et de désigner les espèces, qualités et quantités de boissons qu'ils auront en leur possession dans les caves ou celliers de leur domicile ou ailleurs, ainsi que le lieu de la vente.

Les fabricans et débitans de tabac, négocians en gros en feuilles et commissionnaires qui voudront continuer leur commerce, seront assujettis à la même obligation; en outre, ils devront déclarer tous les tabacs, soit fabriqués, soit en feuilles, qu'ils auront en leur possession.

Les entrepreneurs de Voitures publiques à destination fixe, soit par terre, soit par eau, ceux d'occasion ou à volonté voulant continuer leur service, en feront de même la déclaration, ainsi que du nombre de voitures qu'ils mettront en circulation.

Les particuliers qui désireront commencer un commerce du genre de ceux désignés ci-dessus, seront de même tenus de remplir ces formalités.

Bois-le-Duc le 7 Décembre 1810.

Le Directeur.

(*Signé*) LAW DE CLAPERNOUX.

Vu par nous Baron de l'Empire, Préfet du département des Bouches du Rhin.

(*Signé*) FREMIN DE BEAUMONT.

'S HERTOGENBOSCH, den 13 December.

De commissie van geneeskundig onderzoek en toevoorzigt in het departement der Bouches du Rhin, maakt aan alle belanghebbende bij deze bekend, dat hare gewone najaars-vergadering zal gehouden worden op Vrijdag den 21 December 1810, des namiddags ten 3 uren, ten huize van den heer *Anthony Schouten*, over de Paradeplaats.

Van wegens de commissie.

J. B. GOYARTS, President.

ADMINISTRATIE der VEREENIGDE REGTEN.

DEPARTEMENT der BOUCHES du RHIN.

BEKENDMAKING.

Den DIRECTEUR der vereenigde regten, binnen het departement der Bouches du Rhin, waarschouwd, alle grossiers in gedisteleerde dranken, makelaars, factoren, commissionarissen, brouwers, stokers, herbergiers, logementhouders, tafelhouders, gaarkeukenhouderes, slijters, vertierders van wijnen, bieren, genever, brandewijnen, liqueuren enz., welken zullen willen voortvaren, met te verkoopen in het gros of in het klein, dat dezelve zullen gehouden zijn, de opgave te doen, van den 25 tot den 31 December incluis, aan het naaste kantoor van dit bestuur, en uit te drukken, de soorten, hoedanigheden en de menigte der dranken, welken zij in hun bezit, in de kelders, bewaarplaatsen binnen hunne woningen, of elders, zullen hebben, alsmede, de plaats van verkoop.

De fabrikeurs en verkoopers van tabak, handelaars in het gros en bladen, en commissionarissen die hunnen handel zullen willen voortzetten, zullen aan de zelfde verpligting gehouden zijn, daar en boven, zullen zij al hunnen tabak moeten opgeven, het zij gefabrikeerden, of in bladen, die zij in bezit zullen hebben.

De aannemers van publique Rij-of vaartuigen, op bepaalde plaatsen, 't zij te land of te water, als mede, die bij gelegenheid of bij willekeur, hunne diensten willende continueren, zullen aan de zelfde opgave gehouden zijn, als mede het getal der rij- of vaartuigen, welken zij in gebruik zullen willen houden.

De particulieren, die eenige handel hier boven gemeld, zullen begeren te beginnen, zullen gehouden zijn, zich aan de zelfde formaliteiten te onderwerpen.

's Bosch den 7 December 1810.

Den Directeur

(*Geteekend*) LAW DE CLAPERNOUX.

Door ons gezien, Baron van het Rijk Prefect van het departement der Bouches du Rhin.

(*Geteekend*) FREMIN DE BEAUMONT.

. Heden morgen omtrent 4 uren, overleed alhier, in den ouderdom van 56 jaren en 18 dagen, mijne geliefde Huisvrouw JOSINA VAN DER HEIJDEN; van welk treffend verlies ik door deze aan Vrienden en Nabestaande kennis geve.

's Bosch den 12 December 1810. FRANS VAN DIJK.

A V I S.

Les Personnes qui souhaiteraient apprendre ou seulement se perfectionner dans la connaissance de la Langue Française, sont prévenues que le Sieur DORÉ, sous-chef de Bureau à la Préfecture se propose de donner des Leçons en Ville tous les Jours, (les Dimanches et Fêtes exceptés) depuis 5 heures du Soir jusqu'à 9.

Il demure au Caffé *Herschig*, sur la Place du Marché.

. Op den 1 Januarij 1811, zal in *'s Bosch* in de nieuwopgerichte Zoutkeeten van M. DEN APPEL, op de Papenhulst, te bekoomen zijn geraffineerd ZOUT, van goede kwaliteit, bij de maat, en tot de civielste prijs.

. JAN DE BERGH, Notaris te *'s Hertogenbosch*, zal op Vrijdag den 21 December 1810, des avonds ten 5 uren precies, in het Brabandsch Koffijhuis, staande binnen *'s Hertogenbosch* aan de Markt, bewoond bij *Jan van Vugt*, publiek verkoopen:

Een schoone HUIZINGE met Loijerije, Werkhuis en Pakhuis, staande binnen *'s Hertogenbosch* in de Postelstraat; item eene HUIZINGE op de Kruisstraat; item eene HUIZINGE aan St. Janspoort, en een HUISJE in het Kruisbroeders Straatje; voorts een stuk LAND, met een schoone Runschuur daarop staande, gelegen te *Boxsel* en een Perceel AKKERLAND aldaar; alles bij gedrukte Billetten breeder omschreven; zullende de Hooglels acht dagen daarna, ter plaatse en ure voorsz. uitgaan. Inmiddels zijn nadere informatien te bekomen ten Kantore van bovengenoemde Notaris *de Bergh*.

. *A vendre une très bonne, et commode CHAISE-DE-POSTE Française, avec Vache, Coffre, et Lanterne; s'adresser dans le Peperstraat, N°. 129 à Bois-le-Duc.*

. Te koop een schoon, gerief, en gemakkelijk Fransch POST-CHAIS, met Vache, Coffre en Lantaarens, adres in de Peperstraat N°. 129, te *'s Bosch*.

. E. A. ROVERS Junior, als last en procuratie hebbende van de Hoog Edel Welgebore Vrouwe Douariere van den Baron van SCHERPENZEEL-HEUSCH, Vrouwe der Heerlijkheid *Mierlo*, zal op Vrijdag den 21 December 1810 (St. Thomasdag) s'namiddags ten 2 uren, tot *Tongelre* ten huize van de Heer *Smits* op *Coll*, publiek verpagten den WATER-KOORN- en OLIJMOLEN, met de nieuwe Molenhuizinge van *Coll*, voor den tijd van *zes Jaren* met drie Jaren optie, aantevaarden den Molen den 1 Februarij, en de Huizinge met Paaschen 1811.

E. A. ROVERS Junior.

A *Bois-le-Duc*, chez H. PALIER ET FILS ET P. ARKESTEYN, Imprimeurs de la Préfecture.